

**N.B :** *Les caractères en italique identifient les affaires du Conseil scolaire catholique du Nord-Ouest N° 1 (CSCNO)*  
L'abréviation CSNO = Conseil scolaire du Nord-Ouest N° 1

## PROCÈS-VERBAL

Procès-verbal de la réunion ordinaire tenue, le vendredi 18 mars 2016, à l'École des Quatre-Vents, Peace River, Alberta

### SONT PRÉSENTS :

Chantal Monfette	Brigitte Kropielnicki, directrice générale par intérim (DGI)
Sylvianne Maisonneuve	Rachelle Bergeron, secrétaire générale
Mario Paradis	
Oliver Bergeron	
Thierry Breuls de Tiecken	

### INVITÉS :

Madame Linda L'abbé, directrice, École des Quatre-Vents  
Conseil d'école des Quatre-Vents

### 1. OUVERTURE

La présidente, madame Chantal Monfette, ouvre la réunion ordinaire à 10 h 05 en souhaitant la bienvenue à tous et invite monsieur Olivier Bergeron à offrir la prière. On procède à la lecture de l'ordre du jour.

**« Sylvianne Maisonneuve propose que l'ordre du jour soit accepté, tel que présenté avec les ajouts : 6.0 Huis clos et 6.6 Sondages « Stakeholder Satisfaction Survey.»**

**ADOPTÉE (2016-03-18/001)**

Aucune déclaration de conflit n'est rapportée pour la réunion en cours.

### 2. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX

**« Sylvianne Maisonneuve propose l'adoption des procès-verbaux de la réunion régulière du 22 janvier 2016 et de la réunion extraordinaire du 1<sup>er</sup> février 2016. »**

**ADOPTÉE (2016-03-18/002)**

### 3. PRÉSENTATIONS

À 13 h, madame Monfette souhaite la bienvenue aux membres du conseil d'École des Quatre-Vents (Julia Martin, Isabelle Marois, Suzanne Shmoon, Linda L'abbé) et les présentations sont effectuées. Madame Monfette invite la présidente du Conseil d'école, madame Julia Martin, à présenter son rapport. Madame Martin remercie le conseil de l'invitation et l'occasion de rencontrer le Conseil scolaire. Sa présentation fait part des nombreuses activités culturelles et spéciales que le conseil d'école soutient. Elle présente aussi certains des projets spéciaux qui se passent à l'école, entre autres la bourse reçue de Northern Sunrise County (près de 6 500\$) pour acheter des équipements sonores, les nouvelles publicités dans la communauté, la page Facebook de parents qui continuent de favoriser la communication et la mise en œuvre du 4<sup>e</sup> album souvenir de l'école. La directrice, madame Linda, en profite pour présenter les prix de la ACELF pour l'implication des parents : le prix « Mordicus » à Isabelle Marois et le prix « Francophile engagé » à Julia Martin.

À 13 h 10, madame L'abbé, directrice, et madame Shmoon, éducatrice à la prématernelle font une présentation spéciale au sujet du jardin scolaire communautaire. Elles présentent la vidéo préparée par la FSFA pour le projet « École en santé » et expliquent le fonctionnement du jardin, ainsi que les retombées positives et les défis liés au jardin au cours des années. Madame Shmoon remercie

le conseil pour le rotoculteur qui a été offert l'année dernière pour le projet du jardin scolaire. De plus, cette année, l'école a reçu le don d'une caméra pour éviter le vandalisme dans le jardin.

Au terme des échanges, la présidente remercie les membres du Conseil d'école.

#### **4 AFFAIRES RELEVANT DU PROCÈS-VERBAL**

La retraite annuelle des élus aura lieu les 15 et 16 avril prochains à Grande Prairie : le 15 avril en après-midi et le 16 avril de 8 h à 12 h.

Madame Kropielnicki explique que le montant alloué au CSNO du surplus 2014-2015 d'ASBA Zone 1 (environ 1600\$) a été reçu, par l'entremise de PRSD #10. La directrice générale fera un suivi pour allouer cet argent à un projet scolaire.

M. Mario Paradis donne un court compte rendu des trois rencontres auxquelles il a participé pour représenter le CSNO à TEBA. Il explique qu'un bureau de direction a été créé pour finaliser les règlements et des lignes directrices pour les négociations avec l'ATA.

#### **5 RAPPORTS DES CONSEILLERS/ COMITÉS**

Depuis la dernière rencontre, la présidente, madame Chantal Monfette a participé aux négociations pour le contrat de la direction générale, à la rencontre avec les conseils scolaires de Grande Prairie le 25 janvier, à la réunion extraordinaire le 1<sup>er</sup> février et à l'entrevue pour trésorière le 8 février.

Madame Sylvianne Maisonneuve, représentante du CSNO à la FCSFA, résume la rencontre du bureau de direction du 4 mars dernier. Entre autres, elle résume le dossier d'infrastructure que la FCSFA continue de travailler avec le ministère d'Éducation, afin d'établir des critères pour mieux répondre aux besoins des conseils francophones. Elle présente aussi un aperçu du rapport d'étape de la FPFA qui démontre un nombre très faible de services offerts dans la région du CSNO. La directrice générale a fait des suivis auprès de la directrice de la FPFA à ce sujet. Aussi, les élus partagent leur déception du fait que la tournée de Lise Paiement ne s'est pas rendue dans la région de Rivière-la-Paix et discutent du besoin d'avoir des discussions/rencontres dans nos écoles avec les parents pour adresser les questions et les besoins de l'éducation francophone et de trouver des solutions. Selon l'entente, il devrait revenir à la FPFA de contribuer directement à favoriser une meilleure compréhension et adhésion à l'éducation francophone, mais actuellement les stratégies de la FPFA n'ont pas les retombées voulues.

Le Conseil mandate madame Maisonneuve de faire part des inquiétudes du CSNO à la table de la FCSFA et d'insister que le contrat de service avec la FPFA soit revisité, même annulé, afin d'assurer que les ressources affectées à ce dossier répondent aux besoins et à la vision du CSNO et des parents de notre région.

Madame Monfette, madame Maisonneuve, monsieur Breuls de Tiecken et madame Kropielnicki ont participé au Colloque annuel de la FCSFA les 4 et 5 mars derniers.

Monsieur Mario Paradis donne un rapport de la rencontre de la Zone 1 du 9 mars dernier à Grande Prairie : HPSD a demandé d'ajouter un point au SGM et la demande a été refusée; ASBA effectue une révision de son mandat et de ses valeurs et demande des suggestions des conseils scolaires; les « Long Service Awards » des élus ont été changés à 4 ans, plutôt que 3 ans pour refléter les nouveaux mandats électoraux. La prochaine réunion de la Zone 1 aura lieu au Centre culturel de St-Isidore à 9 h 30 le 11 mai prochain.

*Madame Sylvianne Maisonneuve résume la dernière rencontre du conseil d'administration (CA) d'ACSTA les 11 et 12 février dernier. Elle dit avoir apprécié la journée d'évaluation du CA. Au cours de la réunion du CA il a été question, entre autres, de la Loi 10 et de l'intégration des principes de Vérité et réconciliation dans les écoles. Les administrateurs ont reçu une bonne formation au sujet des transgenres.*

**« Thierry Breuls de Tiecken propose que le Conseil scolaire entérine l'embauche de madame Joséa Gagnon au poste de trésorière générale/responsables des opérations du 7 avril 2016 au 31 mars 2017. »**

**ADOPTÉE (2016-03-18/003)**

L'inauguration de la nouvelle aile à l'École Nouvelle Frontière aura lieu au mois de mai organisé par l'école et le bureau central.

Le Comité des programmes et services se rencontrera le 11 mai, suite à la rencontre d'ASBA - Zone 1, pour réviser le formulaire d'évaluation de la Bourse CSNO 2016 et pour évaluer les formulaires de demande afin d'attribuer la bourse CSNO 2016.

**CÉFFA** – *Rapport reçu à titre d'information.*

**Doyenné** – *Madame Sylvianne Maisonneuve rapporte que le doyen discute du processus de formation des sacrements pour les jeunes de la région. Madame Maisonneuve indique qu'elle aimerait pouvoir présenter un rapport de ce qui se passe à l'école Héritage lors de ses rencontres du Doyenné.*

## **6 AFFAIRES NOUVELLES**

Madame Kropielnicki présente les principes d'affectation du personnel certifié et soutien 2016-2017.

**« Sylvianne Maisonneuve propose que le Conseil scolaire du Nord-Ouest approuve les principes directeurs et les dates proposées, pour le calendrier scolaire 2016-2017. »**

**ADOPTÉE (2016-03-18/004)**

**« Olivier Bergeron propose que le Conseil scolaire du Nord-Ouest achète un service de transport pour les élèves de l'école des Quatre-Vents lorsque le transport pour PRSD #10 ne fonctionne pas (journées non opérationnelles). »**

**ADOPTÉE (2016-03-18/005)**

**« Thierry Breuls de Tiecken propose que les frais d'enrichissement pour 2016-2017 restent les mêmes que ceux de 2015-2016. »**

**ADOPTÉE (2016-03-18/006)**

L'adoption du Plan capital 2017-2020 est reportée à une réunion extraordinaire qui aura lieu par courriel avant le 31 mars.

Madame Kropielnicki présente les changements apportés aux directives administratives (130, 190, 240, 340, 343, 495) afin d'intégrer les lignes directrices du Ministère concernant les Sections 16.1 et 45.1 de la School Act et les meilleures pratiques pour créer des environnements d'apprentissage qui respectent les diverses orientations sexuelles, les identités de genre et expressions de genre. La directrice générale explique qu'elle a choisi d'insérer les changements à l'intérieur des directives actuelles, plutôt que de créer une nouvelle directive distincte, parce que cela semble plus respecter les principes de l'éducation inclusive.

L'adoption des directives administratives est reportée à une réunion extraordinaire qui aura lieu par courriel avant le 31 mars.

« **Thierry Breuls de Tiecken propose d’aller au-delà du temps alloué.** »

**ADOPTÉE (2016-03-18/007)**

« **Thierry Breuls de Tiecken propose que les conseillers scolaires et la direction générale refusent de participer aux sondages "Stakeholder Satisfaction Survey", car les questions posées ne reflètent pas la réalité du conseil.** »

**ADOPTÉE (2016-03-18/008)**

La directrice générale informera le ministère de la décision du CSNO.

#### **HUIS CLOS**

« **Olivier Bergeron propose d’entrer en huis clos à 14 h 34 pour discuter d’une situation particulière à l’École Nouvelle Frontière.** »

**ADOPTÉE (2016-03-18/009)**

« **Mario Paradis propose de sortir de huis clos à 15 h 04.**

**ADOPTÉE (2016-03-18/0010)**

## **7 AUCUNE QUESTION**

## **8 RAPPORT DE L’ADMINISTRATION**

**LA DIRECTRICE GÉNÉRALE PAR INTÉRIM (DGI)**, madame Brigitte Kropielnicki, présente un rapport verbal et les documents inclus dans le Folio.

Son rapport inclut, entre autres : les effectifs scolaires officiels au 1<sup>er</sup> mars 2016, un résumé du dossier d’infrastructure, ainsi que la révision des nouvelles normes d’enseignants et des directions d’école.

#### **FINANCE**

M. Marc Labonté présente le rapport afférent aux états des dépenses au 31 janvier 2016, ainsi que le rapport du budget des écoles et des conseillers sont présentés. Ces rapports sont reçus à titre d’information. Des suivis seront effectués afin de déterminer si le déficit du transport pourrait être atténué en raison des élèves inscrits au CFÉD.

#### **TRANSPORT**

La directrice générale indique qu’une lettre est en cours de préparation pour expliquer les manques à gagner dans le transport scolaire. Celle-ci sera envoyée avec le plan capital.

#### **ÉDIFICES**

La DGI rapporte que le projet de modernisation à l’École Nouvelle Frontière est presque complété. Il reste seulement l’aménagement extérieur à compléter au printemps.

Le rapport de la visite des représentants de Capital Planning (Alberta Education) qui a eu lieu en mai 2015 a été reçu. En janvier, une visite de l’École des Quatre-Vents a eu lieu avec deux architectes d’Alberta Infrastructure ; le CSNO est en attente du rapport de cette visite, ainsi que le rapport des ingénieurs, qui présentera une mise à jour des besoins actuels, ponctuels et urgents de l’édifice.

La directrice générale travaille avec les autres DG francophones pour développer les critères qui seront présentés au ministère de l’Éducation afin d’améliorer la façon dont les besoins en équivalence des écoles francophones sont pris en considération.

## 9 POLITIQUES

« Thierry Breuls de Tiecken propose l'adoption des politiques 7 & 8, telles que présentées. »

**ADOPTÉE (2016-03-18/011)**

## 10 CORRESPONDANCE / COUPURES DE PRESSE

Les élus reçoivent les coupures de presse à titre d'information. Une discussion s'ensuit sur les publicités publiées dans le Smoky River Express qui ont paru en Anglais seulement pour les trois premières semaines, par erreur. Il est recommandé de toujours avoir une composante en français. Les trois prochaines annonces paraîtront en français seulement.

## 11 DATE ET LIEU DE LA PROCHAINE RÉUNION

Vendredi 15 avril 2016 à 10 h à l'École Nouvelle Frontière à Grande Prairie.

## 12 LEVÉE DE LA RÉUNION – 15 H 40.

---

La secrétaire générale

---

La présidente

---

La date